



MITTWOCH, 14. NOVEMBER 2018

49. JAHRGANG | NR. 46

WWW.KONSTANZ-LITZELSTETTEN-MAINAU.DE

INFORMATIONSBLATT für den Ortsteil **Litzelstetten/Mainau**



Volkstrauertag

Aus Anlass des Volktrauertages findet am

**Sonntag, 18. November 2018,
um 11:45 Uhr**

**Auf dem Dorffriedhof eine Gedenkfeier
mit Kranzniederlegung durch den
Ortsvorsteher, Herrn Wolfgang Gensle, statt.**

Herr Pfarrer Armin Nagel von den katholischen Bodanrückgemeinden Dettingen-Wallhausen, Dingelsdorf und Litzelstetten und Herr Pfarrer Dr. Christof Ellsiepen von der evangelischen Kirchengemeinde Litzelstetten wirken bei der Gedenkfeier mit.

Die Gedenkfeier wird musikalisch begleitet von der Männerchorgemeinschaft Konstanz sowie dem Musikverein Konstanz-Wollmatingen.

Der 4. Zug Litzelstetten, der Freiwilligen Feuerwehr Konstanz, nimmt an der Totenehrung teil.

Die Bevölkerung ist zu dieser Gedenkfeier recht herzlich eingeladen.

Wolfgang Gensle
Ortsvorsteher

Klaus Frommer
Verwaltungsleiter

Bild: Petra Schmidt-Heer



Polizei Notruf	110
Feuerwehr Notruf/Rettungsdienst	112
Ärztl. Notfalldienst	116 117
kinderärztlichen Notfallambulanz	0180 6077312
Krankentransport	19222
Giftnotruf Freiburg	0761 19240
Polizeidirektion Konstanz	9950
Polizeiposten Wollmatingen	942993
Städt. Krankenhaus	8010
Stadtverwaltung	9000
Stadtwerke (Gas, Wasser, Strom)	8030
Ortsverwaltung	9423790
Verkehrsbüro	94237913
Grundschule	3639360
Städt. Kindergarten	44808
Kath. Kindergarten	44729
Strandbad Litzelstetten	942479
Kath. Pfarramt	44171
Evang. Pfarramt	94420
Einsatzleiterin Nachbarschaftshilfe e.V.	
Frau Gertrud Keller	52151

Apotheken-Notdienst von 8.30 bis 8.30 Uhr anderntags

Tiergarten-Apotheke Konstanz von 13.11.2018, 08:30 Uhr bis 14.11.2018, 08:30 Uhr
Wessenbergstr. 28, 78462 Konstanz (Altstadt), 07531 27051, www.apotheke-konstanz.de

Hubertus-Apotheke Konstanz von 14.11.2018, 08:30 Uhr bis 15.11.2018, 08:30 Uhr
Staaer Str. 2, 78464 Konstanz (Allmannsdorf), 07531 - 3 13 52

Purren-Apotheke Litzelstetten von 15.11.2018, 08:30 Uhr bis 16.11.2018, 08:30 Uhr
Martin-Schleyer-Str. 28, 78465 Konstanz (Litzelstetten), 07531 - 4 42 68
www.purren-apotheke.de

Rosgarten-Apotheke Petershausen von 16.11.2018, 08:30 bis 17.11.2018, 08:30 Uhr
Reichenastr. 36, 78467 Konstanz (Petershausen), 07531 - 12 82 99 60
www.Rosgarten-Apotheke.de

Suso-Apotheke Dr. Vetter von 17.11.2018, 08:30 Uhr bis 18.11.2018, 08:30 Uhr
Wollmatinger Str. 72, 78467 Konstanz (Petershausen), 07531 63339, www.suso-apotheke.de

Zähringer-Apotheke Konstanz von 18.11.2018, 08:30 Uhr bis 19.11.2018, 08:30 Uhr
Zähringerplatz 17, 78464 Konstanz (Petershausen), 07531 - 6 10 18

Hirsch-Apotheke Konstanz von 19.11.2018, 08:30 Uhr bis 20.11.2018, 08:30 Uhr
Bodanstr. 40, 78462 Konstanz (Altstadt), 07531 23611, www.hirsch-apotheke-konstanz.de

Apotheke am Fürstenberg von 20.11.2018, 08:30 Uhr bis 21.11.2018, 08:30 Uhr
Fürstenbergstr. 86, 78467 Konstanz (Fürstenberg), 07531 - 7 73 57

Petershauser-Apotheke von 21.11.2018, 08:30 Uhr bis 22.11.2018, 08:30 Uhr
Zähringerplatz 16, 78464 Konstanz (Petershausen), 07531 - 36 10 60
www.petershauser-apotheke.de

Rosgarten-Apotheke Wollmatingen von 22.11.2018, 08:30 bis 23.11.2018, 08:30 Uhr
Riedstr. 2, 78467 Konstanz (Wollmatingen), 07531 - 12 82 99 40
www.Rosgarten-Apotheke.de

IMPRESSUM:

Herausgeber: Ortsverwaltung Litzelstetten,
Großherzog-Friedrich-Straße 10, 78465 Konstanz
Verantwortlich für den amtlichen Textteil: Der Ortsvorsteher oder
sein Stellvertreter.

Verantwortlich für den Anzeigenteil/Druck:
Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
Meßkircher Straße 45 • 78333 Stockach
Telefon 07771 9317-11 • Telefax 07771 9317-40
E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de •
Homepage: www.primo-stockach.de



Die Ortsverwaltung informiert

Öffnungszeiten, Fax- und Tel-Nr., E-Mail u. Internet-Adressen der Ortsverwaltung, Großherzog-Friedrich-Str. 10

Montag – Freitag	08.00 – 12.00 Uhr
und Donnerstag	08.00 – 12.00 Uhr
und	14.00 – 17.00 Uhr

Sprechstunde des Ortsvorstehers: nach Vereinbarung Tel. 942379-16

Zentrale	942379-0	Litzelstetten@konstanz.de
Fax	942379-14	

Wolfgang Gensle Ortsvorsteher	942379-16	Wolfgang.Gensle@konstanz.de
----------------------------------	-----------	-----------------------------

Klaus Frommer Verwaltungsleiter	942379-11	Klaus.Frommer@konstanz.de
------------------------------------	-----------	---------------------------

Antje Schiepp Assistenz Informationsblatt Bootsliegeplätze Bürgerbüro	942379-12	Antje.Schiepp@konstanz.de
---	-----------	---------------------------

Anja Seidelt Bürgerbüro Vergabe von Räumlichkeiten	942379-10	Anja.Seidelt@konstanz.de
--	-----------	--------------------------

Petra Schmidt-Heer Bürgerbüro Tourist-Information Friedhofsangelegenheiten	942379-13	Petra.Schmidt-Heer@konstanz.de
---	-----------	--------------------------------

Aleth Butterlin Leiterin Aleth Butterlin	942379-15	Bauhof-OV-Li@konstanz.de
---	-----------	--------------------------

Michael Röblier Hausmeister Rathaus, Grundschule, Kita „Kinderinsel“ Litzelstetten	942379-15	HausmeisterOV-Li@konstanz.de
---	-----------	------------------------------

Sie finden uns auch im Internet unter:
Ortsverwaltung: www.konstanz-litzelstetten-mainau.de
Touristinformation: www.konstanzplus.de





Litzelstetter Hobby Ausstellung

Die Litzelstetter Hobbykünstler zeigen:

Malerei, Kunsthandwerk und Fotos

Hierzu laden wir herzlich ein!

Sonntag, den 18.11.18

Von 10:00 bis 16:30 Uhr
in der

Litzelstetter Schule

Mit Tombola und Cafeteria!!!



Die Ortsverwaltung informiert

„live“ vor Ort:

Die Sparkasse Bodensee bietet digitale Serviceberatung – von Mensch zu Mensch.

So nah wie (fast) kein anderer. Mit diesem Slogan beschreibt die Sparkasse Bodensee für ihre Kunden einen weiteren Schritt in Richtung Zukunft: Eine „digitale Serviceberatung“ von Mensch zu Mensch, die es in diesem Umfang und mit dieser Technik hier noch nicht gibt, rundet die Möglichkeiten, mit der Sparkasse in Kontakt zu treten, so richtig ab. Zu Beginn werden in sechs Geschäftsstellen neue Serviceberatungsplätze, mit einer sogenannten „liveBOX“, geschaffen. Dort können die Kunden über einen großen Bildschirm direkt Kontakt zu einem Serviceberater aufnehmen. So hat man einen persönlichen Ansprechpartner direkt vor Ort und das von Montag bis Freitag von 08:00 Uhr bis 20:00 Uhr. Die Sparkasse Bodensee setzt damit auf noch stärkere Kundennähe. Die ersten drei liveBOXen stehen in den Filialen Konstanz-Litzelstetten, Meckenbeuren und in Friedrichshafen in der Schubertstraße.

Themen wie Digitalisierung und sich änderndes Nutzerverhalten beschäftigen viele Unternehmen in der Region. Auch die Sparkasse Bodensee, die seit jeher für Kundennähe steht und sich für das Gemeinwohl einsetzt, steht vor dieser Herausforderung. Sparkassenkunden besuchen heutzutage nicht mehr nur die „klassische Filiale“, sondern begeistern sich zunehmend für die digitalen Banking-Angebote. Um die digitale Welt für jeden erlebbar zu machen, ohne auf den Menschen gegenüber verzichten zu müssen, bietet die Sparkasse mit der liveBOX einen besonderen und in unserer Region bisher einzigartigen Service an. Über einen großen Bildschirm erfolgt die Liveübertragung zu einem Serviceberater sobald der Kunde die liveBOX betritt. Rund um die Servicedienstleistungen beantwortet der Berater sämtliche Fragen und bearbeitet alle Serviceaufträge, die man bei seinen täglichen Bankgeschäften zu erledigen hat. Von der Beratung über das Girokonto oder die richtige Kreditkarte über die Erfassung einer SEPA-Überweisung bis hin zum Anlegen, Ändern oder Löschen eines Dauerauftrags – die Liste ist lang. Das Neue daran: mit der vorhandenen Foto-Einheit kann der Kunde dem Serviceberater seine mitgebrachten Unterlagen gut sicht- und lesbar übergeben. Um den neuen Service zu nutzen, benötigt man keinerlei Vorwissen oder Technikenkenntnisse – es ist ja der Berater „in der liveBOX“ quasi vor Ort. Die Bedienung ist sehr einfach und selbsterklärend. Den Kunden stehen ein Touchscreen sowie ein Unterschriften-Pad zur Verfügung, über die alle Vorgänge abgewickelt werden. Zur Wahrung der Privatsphäre hat der Serviceberater die Möglichkeit, die Glastür der liveBOX zu schließen, wenn der Kunde das möchte.

Mehr Service von 8.00 Uhr bis 20:00 Uhr

Mit der Einführung der liveBOX bietet die Sparkasse Bodensee in der Filiale mehr Serviceberatungsplätze und in ersten SB-Filialen jetzt neu einen persönlichen Ansprechpartner für die Kunden.

Und das über die normalen Öffnungszeiten hinaus. „Die Nähe zu unseren Kunden steht für uns im Fokus. Mit der liveBOX bieten wir nun einen Service, bei dem der Kunde auch in SB-Filialen wieder einen echten Ansprechpartner hat“, erläutert Lothar Mayer, Vorsitzender des Vorstandes der Sparkasse Bodensee.

Live in Litzelstetten – die erste liveBOX

Die SB-Filiale in Litzelstetten ist der erste Ort, an dem eine liveBOX installiert wird. Ab dem 21. November 2018 steht allen Kunden diese absolute Neuerung von 8:00 Uhr bis 20:00 Uhr zur Verfügung. Die erfahrenen Mitarbeiter aus dem nahen Kundencenter betreuen dieses Serviceangebot „von der anderen Seite des Bildschirms“ und nehmen persönlich an den Werktagen alle Fragen und Aufträge rund um das Thema Banking entgegen. Die feierliche Eröffnung findet am Mittwoch, 21. November 2018 mit einem Aktionstag in Konstanz-Litzelstetten statt. Berater des Beratungszentrums Allmannsdorf erwarten ihre Kunden und alle Interessenten in der Zeit von 10:00 Uhr bis 17:00 Uhr. Wolfgang Gensle, Ortsvorsteher von Litzelstetten, ist mit dabei und wird die neue Serviceberatung um ca. 15:00 Uhr auf Herz und Nieren prüfen. Und dann die erste liveBOX gemeinsam mit Christoph Müller, Mitglied des Vorstandes der Sparkasse Bodensee, offiziell in die Serviceberatung der Sparkasse übergeben.

liveBOX: auch an weiteren Standorten

Fast zeitgleich mit Konstanz-Litzelstetten profitieren weitere Standorte von dem neuen Service: Zunächst erhalten das Beratungszentrum Meckenbeuren und die Filiale Schubertstraße in Friedrichshafen eine liveBOX. Danach folgen die Direktion Überlingen, die Beratungszentren Konstanz-Allmannsdorf und Tettang-Bahnhofstraße. Parallel arbeitet die Sparkasse daran, immer mehr Dienstleistungen für die liveBOX verfügbar zu machen. Um weiterhin „So nah wie (fast) kein anderer“ bei ihren Kunden zu sein.

Pressemitteilung: Sparkasse Bodensee

Wenn Sie Fragen haben - redaktioneller Kontakt:

Wolfgang Aich
Bereichsdirektor Vorstandsstab
Pressesprecher
Telefon: 07541 704-4206
Telefax: 07541 704-114206
eMail: wolfgang.aich@sparkasse-bodensee.de

Der Termin am Samstag, 17. November 2018, zur Wiederherstellung der ursprünglich offenen Kulturlandschaft entfällt.

Ein neuer Termin wird noch bekannt gegeben.

Wolfgang Gensle,
Ortsvorsteher

Bei der Ortsverwaltung erhalten wir vermehrt Beschwerden, dass Gehwege so voll Laub sind, dass hier erhöhte Rutschgefahr besteht.

In Ihrem eigenen Interesse bitten wir darum, die Gehwege so frei zu halten, dass diese gefahrlos passiert werden können.

Verkehrsrechtliche Anordnungen

Informationen zu verkehrsrechtlichen Anordnungen:

1. Gem. §45 Abs.1 StVO, §44 Abs.1 Satz 1 StVO, §45 Abs. 2 StVO und §45 Abs.6 StVO, besteht in der Zeit vom 29.10.2018 bis voraussichtlich 09.11.2018 eine Fahrbahneinengung und Sicherung der Straße, vor dem Anwesen „Martin-Schleyer-Str.14“, 78465 Konstanz
2. Gem. §45 Abs.1 StVO, §44 Abs.1 Satz 1 StVO, §45 Abs. 2 StVO und §45 Abs.6 StVO, besteht in der Zeit vom 15.10.2018 bis voraussichtlich 16.11.2018 eine Gesamtspernung des Verkehrs vor dem Anwesen „Abendbergweg 5“, 78465 Konstanz und im Bereich „Am Guckenbühl“
3. Gem. §45 Abs. 6 StVO besteht in der Zeit vom 01.11.2018 bis voraussichtlich 31.12.2018 eine Gesamtspernung des Verkehrs in den Straßen „Litzelstetter Str., Im Loh, Rad und Gehweg, Fahrbahn und Parkfläche“, 78465 Konstanz.
4. Gem. §45 Abs.1 StVO, §44 Abs.1 Satz 1 StVO, §45 Abs. 2 StVO und §45 Abs.6 StVO, besteht in der Zeit vom 05.11.2018 bis voraussichtlich 30.11.2018 eine Gesamtspernung des Verkehrs und Sicherung des Gehwegs im Bereich des Wirtschaftsweges Buchhaldenhof, 78465 Konstanz, Buchhaldenhof Wirtschaftsweg, 77462
5. Gem. §45 Abs.1 StVO, §44 Abs.1 Satz 1 StVO, §45 Abs. 2 StVO und §45 Abs.6 StVO, besteht in der Zeit vom 19.11.2018 bis voraussichtlich 21.12.2018 eine Fahrbahneinengung und Sicherung der Straße im Bereich vor dem Anwesen Am See 32, 78465 Konstanz, 77112



Fundsachen

- kleiner Schlüssel

Tourismus

Museen

Öffentliche Führung „**Auferstandene Hühner – Tiere in der Kunst und ihre Bedeutung**“ am Donnerstag, den 15. November um 16 Uhr im Rosgartenmuseum Konstanz

Öffentliche **Familien-Führung „Charakterköpfe – Bodenseegeschichte in Porträts, Miniaturen und frühen Fotografien“** am Samstag, den 17. November um 11 Uhr im Rosgartenmuseum Konstanz

Öffentliche Führung „**Charakterköpfe – Bodenseegeschichte in Porträts, Miniaturen und frühen Fotografien**“ am Sonntag, den 18. November um 14 Uhr im Rosgartenmuseum Konstanz

Vortrag „**Die Veduten von Johann Jakob Biedermann**“ von Christian Féraud, lic. phil. am Donnerstag, den 15. November um 19 Uhr in der Städtischen Wessenberg-Galerie Konstanz

Öffentliche Führung „**Das gezeichnete Leben. Meisterwerke aus der Sammlung Wilhelm Brandes**“ am Sonntag, den 18. November um 11 Uhr in der Städtischen Wessenberg-Galerie Konstanz



Wichtiger Mülltermin

Abfuhrtermine:

Montag,	19.11.2018	Biomüll
Dienstag,	20.11.2018	Gelber Sack
Donnerstag,	22.11.2018	Altpapier



Kirchliche Nachrichten



**Kath. Kirchengemeinde
St. Peter u. Paul, Litzelstetten**
Pfarrbüro, Tel. 4 41 71

Gottesdienste vom 15. November bis 25. November

Do, 15. November

Litzelstetten 18:30 Uhr Eucharistiefeier (Pfarrer Nagel) mit besonderem Gedenken für Familien Schmit-Junck, Tschernich-Wolber, Noll und Romanowski, Augustino und Lucia Nguyen, Verstorbene der Familie Niggenböling

Sa, 17. November

Litzelstetten 14:00 Uhr Taufe von Luan Steffen Schneider und von Theodor und Johannes Schmitt (Pfarrer Nagel)

So, 18. November Diaspora-Kollekte

Litzelstetten 11:00 Uhr Eucharistiefeier (Pfarrer Nagel) für Annette Kälberer in einem besonderen Anliegen, Willi Korherr, Elisabeth und Simon Klausmann

Mi, 21. November

Litzelstetten 7:45 Uhr Schülertagesdienst (Frau Schlee)

Do, 22. November

Litzelstetten 18:30 Uhr Eucharistiefeier (Pfarrer Nagel)

So, 25. November

Litzelstetten 11:00 Uhr Eucharistiefeier (Pfarrer Nagel) mit besonderem Gedenken für Patisita und Kathalena Nguyen, Judith, Franz, Hannelore und Maria Huber, Heinz Müller und Familie Köll
19:30 Uhr Taizé-Gebet in der Unterkirche (Herr Armbruster)

Regelmäßige Andachten:

Rosenkranzgebet: täglich um 18.00 Uhr.

In Dingelsdorf: Eucharistische Anbetung: Montags nach dem Gottesdienst, Donnerstag und Sonntag um 18.00 Uhr.

Morgenlob: Mittwoch 6.30 Uhr

Abendgebet: Donnerstag 22.00 Uhr

In Litzelstetten: Taizé-Gebet: jeden letzten Sonntag im Monat um 19.30 Uhr in der Unterkirche.

Sprechstunde von Pfarrer Nagel:

Dienstag von 17.00 Uhr bis 18.00 Uhr im Pfarrhaus in Dettingen.

Donnerstag von 17.00 -18.00 Uhr im Pfarrhaus in Litzelstetten.

Bitte jeweils mit den Pfarrbüros absprechen. In seelsorgerischen Notfällen ist Pfarrer Nagel unter 0152 538 939 82 erreichbar.

Gemeindereferent Herr Langkau

ist erreichbar unter der Telefonnummer 07533 949 369 (Büro) oder Mail: thomas.langkau@bodanrueckgemeinden.de

Pfarrbüro Litzelstetten Tel. 07531 – 44171

pfarramt.litzelstetten@bodanrueckgemeinden.de.

Montag, Dienstag: 9.30 – 11.30 Uhr

Donnerstag: 9.30 – 11.30 Uhr und 16.00 – 18.30 Uhr

Litzelstetten

Die **katholische öffentliche Bücherei** im kath. Gemeindehaus ist geöffnet am Montag und Donnerstag von 17.00 – 18.30 Uhr

Taizé-Gebet in der Unterkirche

am Sonntag, den 25. November um 19.30 Uhr



Evangelische Kirchengemeinde Konstanz-Litzelstetten

**Evangelische Kirchengemeinde Konstanz-Litzelstetten
mit den Gemeindeteilen Dingelsdorf und Oberdorf
Auferstehungskirche, Holdersteig 25,
Pfarramt: Holdersteig 25a, Tel. 07531/94420
Bürozeiten: Di. 10 – 12 Uhr, Do. 16 – 18 Uhr
e-mail: Konstanz-Litzelstetten@kbz.ekiba.de
www.ev-kirche-litzelstetten.de
Pfarrer Dr. Chr. Ellsiepen, Tel. 07531/94420**

Vorletzter Sonntag des Kirchenjahres: 2. Korinther 5, 10
Wir müssen alle offenbar werden vor dem Richterstuhl Christi.

Gottesdienste und Veranstaltungen

Samstag 17. November
Konfirmanden Projekttag

Sonntag 18. November
10.00 Uhr Gottesdienst zum Volkstrauertag im Jakobus Gemeindehaus Wallhausen, mitgestaltet von den KonfirmandInnen, begleitet durch die Frauen Schola (Vikarin N. Roller)
11.45 Uhr Gedenkfeier auf dem Dorffriedhof zum Volkstrauertag (Vikarin N. Roller)

Montag 19. November
19.45 Uhr Kirchenchor Probe im kath. Gemeindezentrum Litzelstetten

Mittwoch 21. November
16-18.00 Uhr Besuch der KonfirmandInnen auf dem Friedhof Litzelstetten
19.00 Uhr Gottesdienst zur Buss- und Betttag in der Kreuzkirche Allmannsdorf (Pfr. J. Dörsam)
19.30 Uhr Quiltkreis im Jakobus Gemeindehaus Wallhausen

Donnerstag 22. November
15.00 Uhr Seniorenkreis im kath. Gemeindezentrum

Freitag 23. November
15.00 Uhr Freitags-Frauen im kath. Gemeindezentrum
17.30-18.30 Uhr Kinderchor Probe im kath. Gemeindezentrum

Sonntag 25. November
10.00 Uhr Gottesdienst mit Totengedenken und Abendmahl im Ev. Jakobus Gemeindehaus Wallhausen (Pfr. Chr. Ellsiepen und der Kirchenchor)
10.00 Uhr parallel Kindergottesdienst
11.30 Uhr Rollenverteilung für das diesjährige Krippenspiel im Ev. Jakobus Gemeindehaus Wallhausen



Vereinsnachrichten

Freiwillige Feuerwehr – Schlachtfest 2018

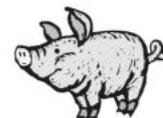
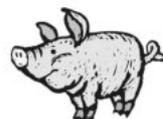
Der 4. Zug der Feuerwehr Konstanz lädt alle Einwohner, Freunde und Gönner zu seinem „traditionellen Schlachtfest“ in das Gerätehaus im Kuckucksweg 2 in Litzelstetten ein.

Am **Samstag, 17. November**, ab 17.00 Uhr und **Sonntag, 18. November**, ab 10.30 Uhr

servieren die Feuerwehrmitglieder Schlachtplatte, Würste, Sauerkraut und Metzelsuppe. Kaffee und selbstgemachte Kuchen sowie eine musikalische Einlage des Spielmannszuges am Sonntagmittag sorgen für ein vielfältiges Angebot.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Feuerwehr Konstanz, 4. Zug
Winfried Romer, Zugführer



SVL -Tennisabteilung

Einladung

zur Jahreshauptversammlung 2018 der Tennisabteilung des SV Litzelstetten e.V.

am Donnerstag, den 15. November 2018, 19 Uhr im Vereinsheim

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Verlesung und Genehmigung des Protokolls der JHV 2017 vom 16.11.2017
3. Berichte des Abteilungsvorstandes
4. Kassenbericht
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Entlastung des Schatzmeisters
7. Änderung der Arbeitsstundenregelung
8. Anträge
9. Verschiedenes

Anträge bitte bis Montag, den 12.11.2018, schriftlich an den Abteilungsleiter einreichen. Rainer Kohler, Martin-Schleyer-Straße 1b, 78465 Konstanz
Mail: kohler.konstanz@freenet.de .

Wir bitten um rege Teilnahme und freuen uns auf Ihr Kommen.

SV Litzelstetten e.V.
Vorstand Tennisabteilung

Mainau

4. November 2018 bis 6. Januar 2019, 10.00 bis 14.00 Uhr

Sonntagsbrunch

Bei dem zwischen dem 4. November 2018 und dem 6. Januar 2019 wöchentlich im Restaurant Comturey stattfindenden Brunch wird mit verschiedensten Leckereien kulinarisch in den Sonntag gestartet. Und was gibt es anschließend Schöneres, als eine Runde durch den Park der Insel Mainau zu spazieren. Weitere Informationen sowie Preise unter: www.mainau.de/veranstaltungskalender.html
Insel Mainau, Restaurant Comturey

9. November 2018 bis 10. Februar 2019, täglich von 10.00 bis 17.00 Uhr
Winteraustellung „Bauen, Fahren, Spielen - Die BRIO World auf der Insel Mainau“

Nicht nur Kinderherzen schlagen bei der diesjährigen Winteraustellung unter dem Titel: „Bauen, Fahren, Spielen“ höher, die die Wintermonate über auf Schloss Mainau zu sehen ist und historisches und aktuelles Spielzeug der beliebten schwedischen Marke BRIO zeigt. Weitere Informationen unter: www.mainau.de/veranstaltungskalender.html, Insel Mainau, Schloss Mainau

16. November bis 22. Dezember 2018, 18.00 Uhr

Schwedisches Weihnachtsbuffet 2018

Ab dem 16. November findet in jeder Woche von Donnerstag bis Samstag, ab dem 28. November bereits ab Mittwoch, das traditionelle schwedische Weihnachtsbuffet statt. Begonnen wird der Abend mit einem schwedischen Weihnachtsglög. Das anschließende schwedische Weihnachtsbuffet, „Julbord“ genannt, wartet u. a. mit verschiedenen landestypischen Spezialitäten, wie z. B. Köttbullar oder schwedischer Mandeltorte zum Dessert auf. Weitere Informationen sowie Preise unter: www.mainau.de/veranstaltungskalender.html
Insel Mainau, Palmenhaus und Restaurant Comturey

30. November 2018, 14.00 bis 17.30 Uhr

Adventsbacken

Die Adventszeit steht vor der Tür und der erste Plätzchenduft liegt in der Luft. Gemeinsam wird in der Mainau-Bäckerei „Täglich Brot“ nach schwedischen Rezepten gebacken: Auf dem Backblech befinden sich z. B. Lussebullar, das traditionelle Gebäck zum Lichterfest sowie

weitere landestypische Spezialitäten. Zuhause können die Leckereien anschließend noch einmal gebacken werden, denn die Rezepte gibt es auch zum Mitnehmen. Weitere Informationen sowie Preise unter: www.mainau.de/veranstaltungskalender.html
Insel Mainau, Bäckerei „Täglich Brot“

Veranstaltungen der Musikschule Konstanz November u. Dezember 2018

■ November 2018

So. 25.11.: 17:00 Uhr 3er Konzert

Ort: Mehrzweckhalle Allmamsdorf

Do. 29.11.: 19:00 Uhr Schülerpodium

Ort: Musikschule

■ Dezember 2018

So. 02.12.: 18:00 Uhr Jahreskonzert der

Männerchorgemeinschaft Konstanz

unter Mitwirkung des **Konstanzer Blockflötenorchester**

Musikalische Leitung: Marina Menzel

Ort: Stefanskirche

Sa. 08.12.: 17:00 Uhr Adventskonzert

Constantia Classica

Oberstufenorchester der Musikschule Ort: Lutherkirche in Konstanz

So. 09.12.: 19:00 Uhr Adventskonzert

Constantia Classica

Oberstufenorchester der Musikschule

Ort: Gästehaus Tannenhöhe, Villingen

Di. 11.12.: 18:00 Uhr Adventskonzert

es spielen Ensembles der Musikschule

Ort: Grundschule Sonnenhalde

Do. 20.12.: 19:00 Uhr Schülerpodium

Bach-Tage in der Lutherkirche Konstanz

finden vom 19.11.-25.11.2018 unter der Leitung von Bezirkskantor Herrn Michael Stadtherr statt.

Es werden 5 interessante Konzerte zu hören sein.

Das Abschlusskonzert wird am 25.11.2018 stattfinden:

G.F. Händel „Messiah“

Karten bei Buchkultur Opitz und www.reservix.de

Hospizverein zeigt Film „Der letzte schöne Tag“

Am Sonntag, 18. November um 11.00 Uhr, zeigt der Hospizverein Konstanz im Kunst- und Kulturzentrum K9, Konstanz den Film „Der letzte schöne Tag“ mit Wotan Wilke Möhring. Eine junge Ärztin führt mit Ihrem Mann und ihren zwei Kindern ein scheinbar glückliches Leben. Von Depressionen ahnt die Außenwelt nichts, bis sich die junge Frau am letzten schönen Tag des Jahres das Leben nimmt. Ihr Mann, Lars, findet sie tot auf. Was dieser Verlust für den Ehemann und die minderjährigen Kinder bedeutet, setzt Regisseur Johannes Fabrik eindrücklich in Szene. Trauer, Wut und Selbstvorwürfe belasten die hinterbliebene Familie. Gleichzeitig ist der Alltag mit all seinen organisatorischen Aufgaben rücksichtslos präsent. Die aus den Fugen geratene Lage kann nur durch einen neuen Umgang miteinander bewältigt werden. Ohne weinerlichen Anstrich begleitet der Film die Familie während circa einer Woche. Wie dicht ein so kurzer Zeitraum emotional sein kann, erlebt der Zuschauer auf packende Weise. „Der letzte schöne Tag“ wurde unter anderem mit dem Grimme-Preis und dem deutschen Fernsehpreis ausgezeichnet. Wotan Wilke Möhring, als Ehemann, sowie Matilda Merkel und Nick Julius Schuck als Kinder verkörpern ihre Rollen herausragend.

Die Filmvorführung ist Teil der herbstlichen Vortragsreihe des Hospizvereins Konstanz Mitarbeiter*innen des Vereins stehen zum Gespräch bereit. Die Kinder- und Jugendhospizarbeit im Landkreis Konstanz wird immer wieder von Familien in solchen und ähnlichen Situation um Hilfe angefragt. Für alle Familienmitglieder hält der Hospizverein speziell zugeschnittene Angebote vor.

Ort: Kommunales Kunst- und Kulturzentrum K9, Konstanz

Eintritt: frei, Spenden zur Kostendeckung willkommen.

Mehr Infos unter www.hospiz-konstanz.de

Seit mehr als 30 Jahren
der zuverlässige Reiseservice
Ihres Mitteilungsblattes!



Kanalinseln

Europas letzter Geheimtipp!

Atemberaubende Küstenabschnitte und entzückende Fischerhäfen verzaubern jeden Besucher. Kilometerlange Sandstrände, dazwischen romantische Buchten und bunte Blumentepiche, wechseln sich ab mit Palmen und einer üppigen Vegetation im Inselinneren. Man kann sich kaum einen besseren Ort vorstellen, um sich in der frischen Meeresluft zu entspannen und vom Alltagstrott zu erholen. Reisen Sie mit uns vom 14.04. bis 21.04.2019 nach Jersey, Sie fliegen nonstop

ab/an Friedrichshafen

Reisepreis:

p.P. ab €

1.099,-

Standortreise im Hotel Pomme d'Or inkl. Frühstück

EZ-Zuschlag € 369,-

Vielfältige Ausflüge gegen Aufpreis buchbar.

Auf Wunsch Haustürservice zubuchbar!

Gratis Parkplatz
am Flughafen!

Goldene Sandstrände, spektakuläre Steilküsten und verträumte Fischerdörfer • Charmantes Guernsey und traumhaftes Sark • Ein Blick hinter die Kulissen der Woodlands Farm • Fangfrischer Austernsnack und kleine Wein- & Brandyprobe • Britischer Lifestyle und französisches Savoir-vivre

1. Tag: **Sonderflug nonstop** ab **Friedrichshafen** nach Jersey
2. Tag: Ausflugspaket: Jerseys wildromantischer Osten und traditionelle Fish & Chips
Zusatzausflug „Eindrucksvolle Küstenwanderung mit Cream Tea“
3. Tag: Ausflugspaket: Hauptstadt St. Helier
4. Tag: Zusatzausflug: Inselrundfahrt Guernsey mit Stadtrundgang St. Peter Port
5. Tag: Ausflugspaket: Die „Gartenroute“ und eine Prise Austern & Meer
6. Tag: Zusatzausflug: Insel Sark - die letzte Feudalherrschaft Europas
7. Tag: AP: Jerseys Westen m. „La Corbière“, „La Mare Wine Estate“ u. „Woodlands Farm“
8. Tag: **Sonderflug nonstop** zurück nach **Friedrichshafen**

Ausführliche Infos: www.primo.globalis.de

Fordern Sie einfach unseren ausführlichen Sonderprospekt an!

Bitte merken Sie mich für die Kanalinseln am 14.04.2019 unverbindlich vor:

Person/en im DZ oder EZ

Vor- und Zuname:

Straße/ Hausnummer:

PLZ/ Wohnort:

Telefon tagsüber:

Bitte gleich per Post oder Telefax einsenden an: **PRIMO-Reisebüro Meersburg, Daisendorferstr. 34, 88709 Meersburg, Telefax: 0 75 32 / 80 01 - 22, Telefon: 0 75 32 / 80 01 - 0 E-Mail info@aufundweg.net, Internet: www.aufundweg.net**

Erfahrene Diplomklavierlehrerin bietet Klavierunterricht

für Anfänger und Fortgeschrittene
für Kinder und Erwachsene

Tel. 0176 / 61793277

Treppenlift

Service + Verkauf
vom regionalen Profi!

Tel. 07741 965858

www.reha-lift.biz



NEUER SERVICE: WERTERMITTLUNG KOMPAKT

KENSINGTON
First Properties International

Erfahren Sie in wenigen Minuten,
den aktuellen Wert Ihrer Immobilie.

Individuelle Wertanalyse als PDF - kostenfrei
und zum direkten Download unter:

www.immobewertung-bodensee.de



Wir verstehen unser Handwerk !

EP:Hiller

ElectronicPartner

unsere Leistungen für Sie :

- Fernsehgeräte - Kundendienst
- Hausgeräte Kundendienst
- autorisierter Bosch Kundendienst
- Reparaturdienst für Mielegeräte
- Reparatur Elektrogeräte
- Handy Reparatur & Displays
- Telefon & Computer Service
- Verkauf von Installationsmaterial
- Metz Fachhändler
- autorisierter Jura Handelspartner
- Kaffeevollautomaten Reparatur
- Lampen & Leuchten

Elektrotechnik - Hausgeräte - eigener Kundendienst www.ep-hiller.de
Löwengasse 18 - 78315 Radolfzell Telefon: 07732 / 3096
persönlich, freundlich, fachlich kompetent

HOTEL AM STADTGARTEN

Unser Haus ist ein idealer Ausgangspunkt für Ihren Aufenthalt am Bodensee, da es im Herzen der Stadt Radolfzell liegt, direkt am Stadtpark und nur 5 Gehminuten vom See und Bahnhof entfernt ist.



Höllturmpassage 2 • 78315 Radolfzell am Bodensee
Tel. 07732/92 46-0 • Mail: info@hotel-am-stadtgarten.de
www.hotel-am-stadtgarten.de

Live is live.

nah nah - nah nah nah!

Mit unserer liveBOX erledigen Sie ab 21.11.2018 Ihre Schaltergeschäfte von 8 bis 20 Uhr. Ganz bequem, ganz persönlich.

Besuchen Sie unsere SB-Filiale in Litzelstetten ab 10 Uhr. Wir stellen Ihnen den neuen Service vor.

Sparkasse Bodensee. So nah wie (fast) kein anderer.



VOLKER ZÖBELIN, RAIL RECORDING STUDIO

Musik- und Sprachaufnahmen

digitale Klangbearbeitung

Audio-Editing

Auftragskomposition

Arrangements von Musikstücken
für Ihre Wunschbesetzung

Erstellung von Notenmaterial

Erstellung von Übe-CD's

Überspielung von Musikkassette oder Schallplatte auf CD
oder andere digitale Medien

2m-Bösendorfer-Flügel

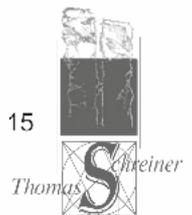
Abt-Berno-Strasse 20, 78479 Insel Reichenau,
Tel.: 07534 9993123 mobil: 0175 7140321

rail.recording.studio@t-online.de
www.railrecordingstudio.de



NATURSTEINE
SCHREINER
STEINMETZ- / STEINBILDHAUERMEISTER

Professor-Maier-Leibnitz-Str. 15
78476 Allensbach
Tel.: 0 75 33 / 36 12
Fax: 0 75 33 / 99 74 32
www.schreiner-natursteine.de



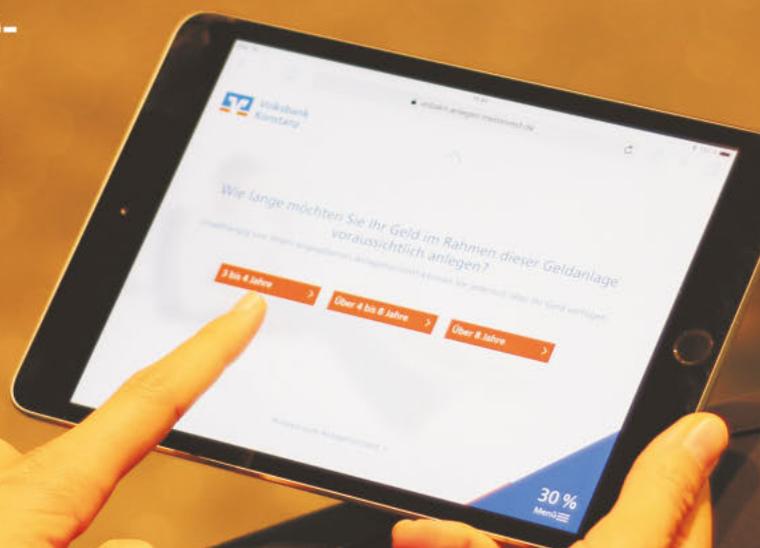
Werkstätte für Grabmalkunst und Steinrestaurierung

An advertisement for a Christmas market on the MS Seegold. The background shows a boat on water with snowflakes and bokeh lights. Text includes: 'Weihnachtsmarkt AUF DER MS SEEGOLD im Hazen Walthausen 1.+2.12.18, 11-18 Uhr'. A circular badge says 'SA 1.12. EISBAR 16-22 h'. Below, it lists: 'Kreativmarkt Speisen und Getränke Kaffee & Kuchen Kinderunterhaltung (Lebkuchenverzierern)'.

Jetzt haben Sie es in der Hand, zeit- gemäß zu sparen!

Mit dem digitalen Anlage-
Assistenten MeinInvest
bequem, professionell und
online Geld anlegen.

Entdecken Sie den neuen
Service Ihrer Volksbank
Konstanz.



Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Wir begeistern - seit 1862.

www.vobakn.de/meininvest



**Volksbank
Konstanz**

Allein maßgebliche Rechtsgrundlage für die Vermögensverwaltung in MeinInvest ist die Rahmenvereinbarung MeinInvest unserer Bank, welche Sie jederzeit kostenlos in deutscher Sprache auf der Webseite unserer Bank einsehen können. Dieser können Sie auch dienstleistungsspezifische Informationen entnehmen. Die Eröffnung eines UnionDepots ist erforderlich. Allein maßgebliche Rechtsgrundlage hierfür sind die jeweils aktuellen Allgemeinen Geschäftsbedingungen, Zusatzvereinbarungen und Sonderbedingungen der Union Investment Service Bank AG, die Sie kostenlos in deutscher Sprache über den Kundenservice der Union Investment Service Bank AG erhalten. Diese Information stellt weder eine Handlungsempfehlung noch eine Anlageberatung durch die Volksbank Konstanz dar. Stand aller Informationen, Darstellungen und Erläuterungen: 1. Juli 2017, soweit nicht anders angegeben.

Große Schau der Weihnachtssterne
mit Verkauf

Samstag 17.11. 8-12 Uhr • Sonntag 18.11. 11-16 Uhr
Samstag 24.11. 8-16 Uhr • Sonntag 25.11. 11-16 Uhr

Große Auswahl • sämtliche Pflanzengrößen • viele Neuheiten
extra schöne Qualität • nur haltbare Sorten • preiswert

DEGGELMANN
BLUMENKULTUREN

Kaufen Sie dort wo Blumen wachsen

Untere Rheinstr. 15 • 78479 Reichenau
Tel. 0 75 34 / 74 15 • www.blumenkulturen.de
Öffnungszeiten: Mo bis Sa 8-12 Uhr • Mo, Di, Do, Fr 14-17 Uhr

10-jähriges Jubiläum bei PfiFFIKUSS

TAG DER 17.11.2018
OFFENEN TÜR 10-16 UHR
BEI PFIFFIKUSS AUF DER INSEL REICHENAU

- BETRIEBSBESICHTIGUNG
- KOSTPROBEN DER PFIFFIKUSSPRODUKTE
- 10% RABATT AUF IHREN EINKAUF BEI PFIFFIKUSS
- »FREUNDE WERBEN FREUNDE«
- WEITERE BETRIEBE AUF DER INSEL

STELLEN SICH VOR: **INSEL BIER** **BRENNSEE BIO-DRINKING**

PfiFFIKUSS
www.pfiFFIKUSS.bio

Im Estlikofer 26 | 78479 Reichenau | Tel. +49 75 34.99 95 13

hm **HERMANN MÜLLER**
PUTZ + STUCK GMBH

SEIT 50 JAHREN FÜR EUCH DA!

LILIENTHALSTR. 7 • 78467 KONSTANZ
TEL: 07531/6 27 00 • FAX: 07531/5 17 00
HM-PUTZ-STUCK@T-ONLINE.DE

DeLonghi - Saeco - Jura - Solis
Kaffee-Werkstatt seit über 25 Jahren

Reparatur/Hol-Service/keine Anfahrtkosten
Radolfzell, Ben Niesen, Tel. 01 71 - 3 42 82 84

Der Touran.
Alltag kann so schön sein.

€ 199,-
monatliche Rate¹

Touran „JOIN“ 1,6 l TDI SCR
85 kW (115 PS) 6-Gang

Kraftstoffverbrauch, l/100 km innerorts 5,4, außerorts 4,1, kombiniert 4,6, CO₂-Emissionen kombiniert 120 g/km, Effizienzklasse A.

Ausstattung: Multifunktionsanzeige „Plus“, Einparkhilfe Warnsignale bei Hindernissen im Front- und Heckbereich, Klimaanlage „Air Care Climatronic“ mit 3-Zonen-Temperaturregelung, Allergen-Filter und Bedienelementen hinten, Radio „Composition Media“

Sonderzahlung	3.000,00 €
Nettodarlehensbetrag (Anschaffungspreis)...	26.477,76 €
Sollzinssatz (gebunden) p.a.	2,17 %
Effektiver Jahreszins	2,17 %
Laufzeit	48 Monate
Jährliche Fahrleistung	10.000 km
Gesamtbetrag	12.552,00 €

Monatliche Leasingrate 199,00 €¹

¹ Ein Angebot der Volkswagen Leasing GmbH, Gifhorn Str. 57, 38112 Braunschweig für die wir als ungebundener Vermittler gemeinsam mit dem Kunden die für den Abschluss des Leasingvertrags nötigen Vertragsunterlagen zusammenstellen. Das Angebot gilt nur bei gleichzeitiger Inzahlungnahme Ihres Gebrauchtwagens (ausgenommen Audi, Porsche, SEAT, SKODA) mit mindestens 4 Monaten Zulassungsdauer auf Ihren Namen. Das Angebot gilt für Privatkunden und gewerbliche Einzelabnehmer mit Ausnahme von Sonderkunden für ausgewählte Modelle. Bonität vorausgesetzt. Abbildung zeigt Sonderausstattungen gegen Mehrpreis. Änderungen vorbehalten. Begrenzte Verfügbarkeit. Nur solange der Vorrat reicht, gültig bis 31.12.2018. Teilweise abweichende Ausstattungsdetails, Farben und Preise, je nach Verfügbarkeit. Weitere Modellvarianten, Sonderausstattungen, Laufzeiten und Laufleistungen optional gegen Mehrpreis erhältlich - wir beraten Sie gerne.



Ihr Volkswagen Partner
Volkswagen Zentrum Singen
Stockholzstr. 17 | 78224 Singen | Tel. 07731/8301-0
www.grafhardenberg.de

Ihr Volkswagen Partner
Gohm + Graf Hardenberg GmbH
Max-Stromeyer-Str. 122 | 78467 Konstanz | Tel. 07531/5816-0
Abigstr. 2 | 88662 Überlingen | Tel. 07551/8095-0



PERSÖNLICHE HILFE UND BEGLEITUNG IM TRAUERFALL

Bestattungen **Georg Deggelmann GmbH** · 78465 Konstanz-Dingelsdorf
Tag und Nacht persönlich erreichbar: **Tel. 075 33/35 74** · www.bestattungen-deggelmann.de

www.widemann-saft.de

2018
14x prämiert



Der Saft vom Bodensee
WIDEMANN



BLUMEN GLÖGGL
ADVENTS
AUSSTELLUNG

Samstag
24. November 2018
10.00 bis 22.00 Uhr
DJ 19.00 bis 21.00 Uhr

Sonntag
25. November 2018
11.00 bis 17.00 Uhr

blumenglögg
Konditorei & Café

Millenium Gebäude · Schützenstrasse 84
78315 Radolfzell · fon: 07732 / 823 56 20

Hypnosepraxis H. Greiter / Stockach

Gewichtsreduktion · Raucherentwöhnung · Blockadenlösung
Tiefenentspannung · Lernunterstützung · Stressabbau u.a.

Infos und Termine / Tel: 07771 - 9183471 od. 0151 65621957



Wir bieten Ihnen eine zügige, seriöse und kompetente Abwicklung. Nutzen Sie jetzt das größte Nachfragepotenzial am Bodensee.

Wir freuen uns auf Ihren Anruf!

Michael Nops,
Fachberater Immobilien Konstanz
Telefon: 07531 285-5519
michael.nops@sparkasse-bodensee.de

Sie wollen Ihre Immobilie verkaufen?

1.600 unserer Kunden suchen eine Immobilie – vielleicht Ihre!



Jetzt große Auswahl
an Birnen und Äpfeln!

Diese Woche
im Angebot

RubINETTE, eigener Anbau	1 kg	1,50
Elstar, eigener Anbau	1 kg	1,50
Apfelsaft, frisch gepresst	1 Liter	0,80

Irrtümer und Druckfehler vorbehalten. Angebot gilt nur solange Vorrat reicht.

Die 1966 entdeckte RubINETTE ist ein Zufallssämling aus Golden Delicious und Cox Orange. Daher wohl der fantastische Geschmack ...



Wir freuen uns auf Sie:

Mo – Fr: 9:00 – 18:00 Uhr
Sa: 8:30 – 12:30 Uhr

Martin-Schleyer-Str. 23a · 78465 Konstanz/Litzelstetten · www.obstthof-romer.de